

Butlletí d'Esponellà

Vilert i Centenys

núm. 12 - Desembre de 2010

BONES
FESTES



HORARIS D'ATENCIÓ AL PÚBLIC:

	NOM	DILLUNS	DIMARTS	DIMECRES	DIJOUS	DIVENDRES
Ajuntament		de 9 a 14h. de 16 a 20h.	de 9 a 14h.	de 9 a 14h.	de 9 a 14h.	de 9 a 14h.
Secretaria	Anna Costejà	de 9 a 14h. de 16 a 20h.			de 9 a 14h.	
Alcaldia	Rosa Teixidor	d'11 a 14h.				
Arquit. Tècnica	Rosa M. Busquets					de 12 a 14h.
Enginyer *	Plana Hurtos Eng.	de 10 a 14h.				
Metge **					d'11 a 13h.	
Infermeria **					d'11 a 13h.	
Farmaciola		de 10 a 12h.			de 10 a 13,15h.	de 10 a 12h.
Jutjat de Pau ***	Francesc Pardàs					
Espai obert de la Gent Gran					de 16:00 a 18:00h.	
Espai obert de Joventut		de 10 a 12h.	de 17 a 20h.			

* Segon dilluns de cada mes.

** Cal demanar hora per telèfon: 972 57 25 10

*** Cal demanar hora per telèfon: 972 59 78 00

REGIDORIES:

REGIDORIA *	REGIDOR/A	DILLUNS	DIMARTS	DIMECRES	DIJOUS
Governació, Ensenyament i Cultura Benestar i Família, Salut,	Rosa Teixidor	de 10 a 13h.			
Obres i Serveis, Festes i Joventut	Jesús Marcé		de 19 a 20h.		
Urbanisme i Hisenda	Roger Soler			de 18 a 19h.	
Medi Ambient, Indústria, Comerç i Turisme	Roger Biosca				de 19 a 20h.
Medi Rural i Agricultura	Francesc Darnés			de 13 a 14h.	

* Cal concertar hora prèvia al telèfon: 972 59 78 00

HORARIS MISSES

ESPONELLÀ: cada diumenge a 2/4 de 12 del matí i festius.

VILERT: quart diumenge de cada mes a les 10 del matí.

Rector responsable: Mn. Pere Bach i Fernando **Direcció:** c/ Mn. P. Dausà, 2 - Banyoles **Telèfon:** 972 570 224

CENTENYS: a les 6 de la tarda - 2n dissabte del mes.

Rector responsable: Mn. Josep M. Amich, R. **Direcció:** Pl. Santa Maria 6 - Banyoles **Telèfon i Fax:** 972 570 495 **E-mail:** smturers@teletel.es

DEIXALLERIA MÒBIL

ESPONELLÀ, a la Plaça de l'Ajuntament.

2n dissabte feiner de cada mes de 9,00h. a 11,00h.

CENTENYS, a la Plaça Major.

4rt dimecres feiner de cada mes de 17,30h. a 18,30h.

VILERT: a l'aparcament del parc infantil.

1r dissabte feiner de cada mes de 9,00h. a 10,00h.

SERVEI DE RECOLLIDA DE MOBLES I TRASTOS VELLS

Els veïns hauran de trucar prèviament al telèfon 972 58 18 58 per establir el dia, l'hora i el lloc que es farà la recollida. Portar els voluminosos a les àrees d'aportació, de recollida de residus, el dia abans. Municipi d'Espionellà: 1r i 3r. dimecres feiners de cada mes.

SERVEI DE PODÒLOGA (col. 1313) I DE FISIOTERAPEUTA (col. 5023)

El segon dimecres de cada mes a l'Ajuntament (despatx d'infermeria)
Cal demanar hora: Mercè Dou - Tel. 646 096 066

TAI CHI A ESPONELLÀ

Tots els dijous de 7 a 2/4 de 9 del vespre a Cal Baró.

Per apuntar-se el mateix dijous a Cal Baró

Organitza: Fogar Rural. Col·labora: Ajuntament d'Espionellà.

AGENDA DESEMBRE 2010

DIUMENGE, 19 DE DESEMBRE 2010

Jornada solidària per la Marató de TV3 dedicada a les lesions medul·lars i cerebrals adquirides.

A les 12 del migdia al Local Social d'Espionellà, Triangular de futbol-5. amb els equips de Centenys, Espionellà i Vilert.

Al final, botifarrada. La recaptació anirà per la Marató.

A la tarda: Lectura del Poema de Nadal. Al final Xocolatada. La recaptació anirà per la Marató.

DIVENDRES, 24 DE DESEMBRE 2010

A Vilert, missa del gall amb la Coral Jove a les 10 de la nit, i a la sortida torrons per a tothom.

A Espionellà, missa del gall a les 12 de la nit, i a la sortida xocolatada per a tothom.

DIUMENGE, 26 DE DESEMBRE 2010

A les 6 de la tarda Fem Cagar el Tió a la plaça de l'Ajuntament d'Espionellà.

DIMECRES, 5 DE GENER 2011

De les 6 a les 8 del vespre tallers de Reis al local Social.

A les 8 del vespre. Arribada de SS MM els Reis d'Orient.

Hi haurà xocolatada per a tothom. **BON NADAL I FELIÇ ANY NOU**

TELÈFONS D'INTERÈS

Ajuntament d'Espionellà	972 59 78 00 / Fax 972 59 73 00
Escola Pública "Carles de Fortuny"	972 59 71 35
Bombers	(085) 972 57 40 80
Creu Roja	972 57 24 50
Clínica Salus Infirmorum	972 57 02 08
Consultori de I.C.S. (Banyoles)	972 57 24 74
Hospital Dr. Josep Trueta	972 20 27 00
Polícia Local de Banyoles	972 57 57 57
Teisa (autobusos)	972 57 00 53
Mossos d'esquadra Pla de l'Estany	972 18 16 50
Oficina de Turisme	972 57 55 73
Correus i telègrafs	972 57 09 99
Servei de taxi (Plaça Turers)	972 57 05 14
Servei d'aigües avaries 24h	972 57 01 01

ROSA TEIXIDOR

Alcaldeessa



Em deixat enrere la Festa Major, la Fira, Sant Galderic i tenim altres projectes al cap. S'acosten les festes de Nadal i tots ens tornem més sensibles i solidaris, per això vull animar-vos a participar en els actes que preparem per a la Marató de TV3 el proper 19 de novembre.

El Nadal és a tocar i malgrat els temps difícils que ens toca viure voldria que cadascun de vosaltres fos capaç de trobar en aquestes festes el valor de les petites coses que sovint, sense saber ben bé per què, no apreciem, però quan en som conscients ens fan oblidar les preocupacions i ens ajuden a sentir-nos molt millor: retrobar-nos amb la família, menjar plegats al voltant de la taula, evocar el record de les persones que ens han deixat, riure, cantar, fer cagar el tió amb els més menuts, el cap d'any, la gresca, les cartes als Reis, el dia de Reis, els regals,...

El meu desig és que l'esperit nadalenc que aquests dies ens envolta perduri durant la resta de l'any i ens encomani a tots plegats. Desitjo que Nadal sigui un inici, un canvi de rumb, tant pel que fa a l'economia com a la societat en general. Hem de començar a respirar més dignitat, més sentit comú i més respecte per a tothom i en especial per a la gent més gran.

Només em queda desitjar-vos un bon Nadal i un millor any 2011.

→ Els impostos municipals

Un impost municipal és una quantitat de diners exigida per l'Ajuntament als ciutadans del municipi, com a contribució a la despesa pública.

Si preguntéssim si s'han de pagar els impostos, les respostes serien:

Ho diu el govern, és un deure ciutadà, sempre se n'han pagat, si no pagues et poden embargar, ...

La majoria de veïns no volen pagar impostos, però em de ser conscients que depenem d'ells més del que ens pensem.

Per tant, Cal pagar impostos o ens obliguen a pagar-los?

Si la nostre reflexió fos insolidària,

tindríem respostes com:

pagar impostos està molt mal considerat, enganyar la hisenda pública és un deure nacional, la cultura de l'individu espavilat que busca només el propi benefici és una tradició antiquíssima. Actitud freqüent a l'hora de demanar els permisos d'obra.

Si la nostre reflexió fos solidària,

tindríem respostes com:

Estic d'acord a pagar impostos, per que quan passejo per places, carrers, jardins i vials els veig cuidats, nets i equipats.

Aleshores, em sento àmpliament compensat.

O, quan vaig a l'escola i veig que els meus fills gaudeixen d'un bon transport, neteja, calefacció, etc.,

Estic content.

M'agrada pagar impostos quan veig les millores del nostre municipi,

quan ens beneficiem dels serveis de recollida, tractament i eliminació d'escombraries, subministrament d'aigua,... etc.

I les Festes ?..... penseu que els impostos retornen als veïns amb escreix.

Hi ha una frase mítica que diu que els impostos " es el preu que s'ha de pagar per estar a la civilització".

→ Anulada la modificació del nomenclator de les Anglades

En el ple del dia 14 de setembre es va aprovar per unanimitat, deixar sense efecte el procediment de modificació del nomenclator davant l'INE en relació al Disseminat de Les Anglades.

El Ple de la Corporació va procedir a sol·licitar una subvenció del Pla Únic d'obres i serveis de Catalunya per a finançar el Projecte de pavimentació d'un camí al nucli de les Anglades, com a canvi a la inversió prevista per l'annualitat PUOSC 2011 (sanejament del nucli de Vilert).

Per part de PUOSC es va comunicar a la Corporació municipal la impossibilitat d'atorgar l'ajuda per al finançament d'aquesta actuació al nucli de les Anglades ja que, tot i ser sòl urbà d'acord amb el POUM aprovat l'abril de 2007, no consta classificat com a nucli de població per l'Institut Nacional d'Estadística, la qual cosa fa que no pugui ser beneficiari d'una ajuda de Petits nuclis de població (MN) d'acord amb les bases de PUOSC.

A causa d'aquesta circumstància, i de la necessitat d'adequar la classificació INE a la naturalesa jurídic-urbanística del nucli de les Anglades, el Ple de la Corporació en sessió de data 20 d'abril de 2010 va acordar sol·licitar a l'Institut Nacional d'Estadística la regularització d'aquesta situació, i en concret que l'entitat singular 01 "Disseminat de les Anglades" passés a constituir, parcialment, nucli urbà tal i com consta en el planejament urbanístic.

A la vista que cal anomenar els carrers i vies d'aquest nucli, amb data 16 d'agost de 2010 es va obrir un tràmit de participació ciutadana, comunicant a tots els veïns del nucli de les Anglades la possibilitat de participar activament en l'atribució de noms als carrers i vies del seu nucli de població.

Del resultat d'aquest tràmit de participació ciutadana se'n dedueix que els veïns i veïnes han manifestat a l'Ajuntament la seva disconformitat amb aquest canvi davant l'INE i la seva voluntat de no modificar la condició de Disseminat que actualment té el nucli de

les Anglades. Sense aquest canvi no és possible que aquest àmbit sigui beneficiari de subvencions PU-OSC, objectiu que va motivar l'inici del procediment.

A la vista de l'exposat, i atesa la voluntat dels veïns manifestada per escrit i que consta a l'expedient administratiu, el Ple va aprovar.

1. Deixar sense efecte i revocar l'acord adoptat pel Ple de la Corporació amb data 20 d'abril de 2010, de sol·licitud a l'Institut Nacional d'Estadística de modificació del nomenclàtor d'Esponellà i per tant, deixar l'entitat singular 01 (Disseminat de les Anglades) amb la seva anterior nomenclatura.
2. Anul·lar i deixar sense efecte la documentació que consta a l'expedient.
3. Notificar el present acord a l'Institut Nacional d'Estadística i a tots els veïns de les Anglades.

→ Lleuger augment de les taxes de recollida de residus per al 2011

Com cada any, quan arriba el mes de novembre és el moment de revisar les ordenances fiscals i si s'escau modificar-les. Durant aquest darrers tres anys, la nostra política ha estat la de mantenir els impostos i les taxes, amb una clara voluntat de col·laborar a fer front a la crisi. En aquest període, el Consell Comarcal, ha fet un increment del servei de recollida i abocador ha sigut superior al 14%. La política de congelació de les taxes ha provocat un dèficit important en els serveis de recollida d'escombraries. És per això aquest motiu que ens veiem obligats a modificar el preu de la recollida de residus.

Per controlar el dèficit d'aquest servei i evitar que augmenti molt, hem hagut de fer un increment anual d'uns quatre euros anuals, i de 105,93 € del 2010 es passarà a 109,00 € el 2011.

Cal dir, però, que hi ha unes bonificacions especials en funció de la capacitat econòmica per aquells contribuents que els seus ingressos no arribin al salari mínim interprofessional. D'altra banda, els habitatges ocupats únicament per jubilats podran beneficiar-se també d'una bonificació del 50 per cent de la tarifa.

→ Banyoles es fa càrrec de les sol·licituds d'habitatges protegits

En el ple del dia 14 de setembre es va aprovar la proposta que l'Ajuntament de Banyoles va fer a l'Ajuntament d'Esponellà i la signatura del conveni corresponent a la delegació i encàrrec de la gestió del registre de sol·licitants d'habitatges amb protecció oficial.

La Llei 18/2007 del dret a l'habitatge estableix l'obligació d'estar inscrit en el Registre de sol·licitants d'habitatge de protecció oficial per poder ser adjudicatari d'un d'aquests habitatges. L'Ajuntament de Banyoles ha creat aquest registre i ofereix la possibilitat de realitzar la funció de Registre de l'Ajuntament d'Esponellà per encàrrec de gestió, per tal de centralitzar la demanda d'aquest tipus d'habitatges a tota la comarca.

→ Aprovada la pavimentació parcial del carrer Església de Centenys

En el Ple del dimecres dia 13 d'octubre es va aprovar per unanimitat l'aprovació definitiva del projecte de pavimentació d'un tram del carrer de l'Església al nucli de Centenys, municipi d'Esponellà, amb un pressupost d'execució per contracta d'un import de 57.428,64 € més 10.337,16 € corresponents del 18 % d'IVA. El total aprovat és de 67.765,80 €.



→ Aprovada la moció a la sentència del Tribunal Constitucional sobre l'Estatut d'Autonomia

En el ple municipal del dia 14 de setembre, es va aprovar per unanimitat la Proposta de moció sobre la sentència del Tribunal Constitucional, sobre l'estatut d'autonomia i per la independència nacional, la proposta diu:

La sentència emesa pel Tribunal Constitucional sobre l'Estatut d'Autonomia de Catalunya el 28 de juny de 2010 suposa una retallada molt significativa d'aspectes fonamentals d'aquesta norma jurídica ratificada en referèndum per la ciutadania el 18 de juny de 2006. La declaració d'inconstitucionalitat de la totalitat o part de catorze articles i la restricció interpretativa sobre vint-i-sis més modifica en els aspectes fonamentals l'Estatut que la ciutadania de Catalunya va aprovar. Cal recordar, a més, que l'Estatut aprovat per les Corts Espanyoles ja incorporava una rebaixa molt substancial respecte del text aprovat al Parlament el 30 de setembre del 2005, i que ja afectava a parets mestres com la recaptació de tots els impostos per part de la Generalitat, el control sobre grans infraestructures, la relació bilateral amb l'Estat, el reconeixement jurídic de Catalunya com a nació i la presència en organismes de la Unió Europea, entre altres aspectes, als quals cal sumar-hi els efectes de la sentència sobre la condició de la llengua catalana, la descentralització del poder judicial o l'eliminació del blindatge de competències de la Generalitat, entre d'altres.

D'aquesta manera, la sentència del Tribunal Constitucional declara la incompatibilitat de la voluntat expressada pel poble de Catalunya amb la Constitució. Amb aquesta decisió, s'exclou la voluntat de ser i decidir del poble de Catalunya del marc jurídic i constitucional espanyol. Aquest fet situa les institucions catalanes en la necessitat de defensar les decisions preses pel poble de Catalunya, de qui n'emana el seu poder i representació polítiques, i obliga al conjunt d'institucions, societat i forces polítiques catalanes a plantejar un nou horitzó basat en el dret del poble de Catalunya a decidir lliurement el seu futur, sense cap altre límit que la seva voluntat expressada de forma lliure, democràtica i pacífica.

La ciutadania de Catalunya ja ha expressat, mitjançant la mobilització popular, la necessitat d'assolir aquest nou horitzó d'independència nacional. El passat 13 de desembre 2009, la ciutadania d'Esponellà, va impulsar la celebració d'una consulta popular sobre la independència de Catalunya, en la qual el suport a la independència va ser aclaparador. I el passat dissabte 10 de juliol, Catalunya va viure la manifestació més important de la seva història, amb més d'un milió i mig de catalans que van sortir als carrers de Barcelona en defensa de la voluntat del poble de Catalunya expressada en referèndum i en rebuig a la sentència d'un Tribunal Constitucional que deixa les aspiracions d'una part cada vegada més gran del poble de Catalunya fora del marc constitucional espanyol.

Per tot allò anteriorment exposat, l'Ajuntament d'Esponellà, acorda:

- 1.** Manifestar el seu rebuig a la vulneració de la voluntat popular que suposa la sentència del Tribunal Constitucional sobre l'Estatut d'Autonomia, i considera que amb aquesta decisió les institucions de l'Estat han exclòs la voluntat expressada pel poble de Catalunya del marc constitucional espanyol.
- 2.** Instar al Parlament de Catalunya a iniciar un procés democràtic per tal que Catalunya assoleixi la seva independència nacional i es constitueixi en un estat independent, de dret, democràtic i social integrat a la Unió Europea, mitjançant la celebració d'un referèndum on aquest nou horitzó sigui sotmès a la decisió lliure i voluntària del conjunt del poble de Catalunya.
- 3.** Instar a les institucions, forces polítiques, societat civil i ciutadania catalana a implicar-se plenament en la nova etapa històrica que s'obre en el camí cap a l'assoliment de la independència nacional.
- 4.** Trametre aquests acords al Parlament de Catalunya i a la presidència de la Generalitat."

→ Inaugurat el nou local social de Vilert

El dissabte dia 30 d'octubre a les 5 de la tarda es va inaugurar el local social de Vilert, la seu del qual és a les antigues escoles, rehabilitades amb un ajut de la Diputació de Girona.

En aquest acte es van trobar una bona colla de veïns de Vilert, que després d'unes paraules de l'alcaldeessa, Rosa Teixidor, van brindar perquè el nou local pugui cobrir les utilitats desitjades i tothom en pugui gaudir.

Les obres de rehabilitació les va efectuar en Xavier Bosch que, per cert, és ex alumne de l'escola de Vilert, mentre que la porta de ferro de l'entrada és obra del ferrer de Vilert, el Joel. Des d'aquí els agraïm a tots dos la feina ben feta.



→ Caminant pel municipi

Per tal de conèixer millor el nostre municipi, de tant en tant s'organitzen caminades. Aquest any se'n va fer una seguint les passes de Quico Sabater i també es va anar al castell d'Esponejà a per celebrar la Diada nacional de Catalunya. L'última sortida es va fer el diumenge 14 de novembre pel Pla de Martís. Els veïns que hi van participar es van trobar a les 4 de la tarda de la zona de contenidors de Martís. D'allà van caminar cap el bosc de Sant Miquel fins a Centenys, van fer parada a l'Església i després van continuar la baixada cap el Pla de Martís seguint el camí asfaltat del veïnat de Brunsó i van trencar cap a Martís pel camí del Rec d'Espolla. El grup es va aturar a l'alçada del pont romànic i la creu de terme per berenar, i en acabat, van seguir fins al mateix indret de Martís on s'havia iniciat la caminada.

Degut a que durant la tardor i l'hivern s'ecursen les hores de sol i a quarts de sis de la tarda ja comença a ser fosc, s'han suspès les caminades fins a la primavera, època en què el sol comença a podre's més tard i la tarda és més llarga.



LA FESTA DE LA CARBASSA



Com ja comença a ser tradicional, un any més es va celebrar la Festa de la Carbassa. El bon temps va atraure nombrosos visitants durant tot el dia, entre els quals, la consellera d'Acció Social i Ciutadania Carme Capdevila. Va haver-hi concursos de carbasses, exposició d'ornaments i la mainada va fer fanalets i va gaudir de l'espectacle infantil.

El primer diumenge d'octubre el dia es va aixecar totalment clar, sense núvols. Lluïa un sol de tardor quan a primera hora del matí firaires procedents del municipi i de diversos punts de Catalunya van arribar a Esponellà per muntar les seves parades o per portar els enormes exemplars que competirien en el concurs de carbasses gegants. El poble tornava a donar protagonisme absolut a aquesta hortalissa que darrerament han redescobert pagesos, cuiners, gastrònoms i consumidors, de la que també cal destacar-ne el valor decoratiu. Cap a quarts de deu del matí, tot era a punt i els visitants més matiners ja passejaven pels carrers d'Esponellà mirant i com-



prant tots els productes que oferien les nombroses parades: carbasses decoratives i per al consum, pastissos, sopa, crêpes, coques, croquetes, confitures, bunyols, galetes, cabell d'àngel etc. que demostren la versatilitat de la carbassa en l'àmbit de l'alimentació. La novetat de l'edició d'aquest any va ser que les parades, en comptes de seguir cap a la plaça de l'església com era habitual en anys anteriors, es van instal·lar cap a Cal Baró, de manera que tothom va poder admirar, a més de tots els productes exposats, la recent estrenada rehabilitació d'aquesta casa senyorial, ara a disposició dels ciutadans. Allà s'hi podia veure una exposició de fotografies i la d'ornaments fets amb carbasses.

El bon temps va afavorir que a poc a poc el poble s'anés omplint de visitants procedents de totes bandes. Una vegada més, el Grup Gastronòmic del Pla de l'Estany, format per diferents restaurants i productors de la comarca, va oferir els seus "tastets" que com l'any passat es van presentar en unes estètiques caixes.



Aquest any, a més a més d'un públic molt nombrós, la festa va tenir una visitant il·lustre, la consellera d'Acció Social i Ciutadania de la Generalitat de Catalunya, que va ser rebuda per l'equip municipal i va signar el Llibre d'Honor de l'Ajuntament. Cap al migdia, després que totes les carbasses que es presentaven a concurs haguessin passat per la bàscula, es va procedir a fer públic els noms dels guanyadors. Del municipi d'Esponellà, la carbassa vencedora va ser un exemplar de 130 quilos, conreada pel Xavi Darnés, i en segon lloc la presentada per Josep Bosch, que pesava 116 quilos. De la comarca, la guanyadora va ser una carbassa de 86 quilos que va portar Lluís Rubirola de Borgonyà, i en la categoria de fora de la comarca, el primer premi se'l va endur una carbassa de 125 quilos de pes que va portar la Lúdia Rodrigo de Calella de la Costa. Aquest any, doncs, la carbassa més gran va ser, indiscutiblement, una d'Esponellà.

L'èxit de la convocatòria d'enguany, tot i la competència que ha anat sorgint en diferents punts de Catalunya, va ser rotund, i centenars de persones van arribar a Esponellà atretes per aquesta hortalissa. Al migdia, l'Associació de Pares va oferir dinar a la plaça de Cal Baró i la festa va seguir per la tarda amb un concurs de fanalets en el que hi van participar molts nens i nenes i amb un espectacle per a la mainada.

Celebrem la castanyada

Com que ens agrada molt seguir totes les tradicions catalanes, el divendres 5 de novembre van celebrar la festa de la castanyada al pati de l'escola en companyia dels pares, mares, avis i iaies.

Ens va visitar la Maria Castanyera que ens va portar un cistell ple de castanyes torrades i ben calentones! Vas escoltar la seva història i vam ballar plegats la seva cançó, i vam acabar la festa menjant-nos les castanyes i tastant els panellets que els Solets havíem fet al matí a l'escola. Mmmm, que bó que era tot!



Conte de la Marieta Castanyera

Vet aquí que una vegada hi havia una castanyera que es deia Maria Castanyera i portava un cistell ben ple de castanyes. Sempre corria per no arribar tard a la barraqueta, ja que els vespres quan es feia fosc havia d'estar oberta per a vendre les castanyes. I sabeu què? Un dia va ensopegar amb les faldilles tant llargues que portava i, xaf!, totes per terra.

Tota empipada, es va ajupir per recollir-les i no en va trobar cap, les havia perdudes totes!

- Què faré jo ara? –estava tant enfadada que no parava de rondinar. Els follets del bosc que eren a prop, la van sentir i s'hi van acostar per dir-li:

- No t'amoïnis que nosaltres te'n portarem tantes que no t'hi cabran al cistell.



Al cap d'una estona van tornar carregat de castanyes i acompanyats, sabeu de qui? Del gegant del Castanyer! I tots junts fent molta gresca es van posar a cantar:

El gegant dels castanyers,
Torra castanyes, torra castanyes.

El gegant del castanyer
Torra castanyes pel carrer
Marrameu torra castanyes

A la voreta del foc
Ja ni peta una als morros
Ja tenim marremeu mort.
Pica ben fort, pica ben fort
Que piques fusta pica ben fort.

Vora el foc hi ha la mainada
que castanyes fa torrar,
quan les tingui bufadetes

el gatet hi jugarà
el gatet hi jugarà
el gatet hi jugarà

Mentre cantàvem van arribar a la paradeta de la Maria Castanyera i van continuar ballant i cantant tot torrant castanyes, moniatos i menjant panellets! I conte contat, ja s'ha acabat!

Festa de la castanyada a l'escola d'Esponellà

Text: Marta Canadell Darnés, 6è i Carles Busquets Ortega, 5è

El 29 d'octubre, a les 11h del matí, ens reunírem tota l'escola al pati per celebrar la castanyada.

Cada curs va dir un poema de tardor, i els d'infantil van fer una dansa. Els de primària vam fer un poema en català i un en anglès.

Més tard, els de cicle mitjà i superior vam fer una cançó anomenada *El swing de la tardor*.

Per acabar, els que fem guitarra vam tocar dues cançons: *La castanyera* i *Marrameu, torra castanyes*.



Després de les dues cançons de guitarra, com que ens van aplaudir molt, vam tornar a cantar, tots junts, la cançó de *La castanyera*.

Tots ens ho vam passar molt bé.

La castanyada a l'escola de sant Esteve de Guialbes

Text: Lena Proust, 6è i Joan Mir, 5è

El dia de la Castanyada vam anar a Sant Esteve de Guialbes. Bé, hi vam anar a la tarda, perquè al matí ho vam fer a l'escola, però això ho expliquen uns altres. Vam anar a Sant Esteve amb transport. Allà ens hi esperaven tots els mestres i els seus alumnes.

Primer de tot, tots ens vam reunir a la pista. Després, alguns alumnes grans de Sant Esteve van fer una petita actuació de *La Castanyera*. Llavors, tots els alumnes de les dues escoles que feien 3r, 4t, 5è o 6è vam cantar *El swing de la tardor*. Després vam fer unes quantes rotllanes: els de Cicle Superior una, els de Mitjà una altra, etc... i vam menjar castanyes torra-



des que van distribuir els de Sant Esteve. Quan vam acabar, vam fer una rotllana tots junts. Després vam tornar a l'escola. Ens ho vam passar súper bé i les castanyes estaven molt bones!!!

Conte no sexista a l'Ajuntament

Zenai Macias Badosa, 5é i Lluís Marcé Palmada, 5é

El dijous dia 12, a la tarda, vam anar a l'ajuntament i ens van explicar un conte no sexista. La noia que ens el va explicar era de l'associació Servei d'Informació i Atenció a les Dones (S.I.A.D.) de Banyoles.

Ens vam asseure per cicles, primer C.I, després C.M i per últim C.S.

El conte tractava d'un poble que hi havia un castell amb un rei i una reina, i un príncep que li agradava molt fer pastissos.

Un bon dia la filla de la lluna es va convertir en una granota i el príncep per salvar-la li va donar un pastís màgic que ell havia fet, (el pastís servia per curar tota



mena de coses) i al cap d'uns instants es va convertir, de nou, en la lluna.

Al final vam mirar els dibuixos que als nens i nenes óé de totes les escoles del Pla de l'estany de l'any passat havien fet.

UN ANY A L'ASSOCIACIÓ DEL CASAL DE LA GENT GRAN D'ESPONELLÀ



En arribar al final del 2010, la junta del Casal vol fer una reflexió sobre la feina feta. És cert que el passat ja ha passat i el futur no existeix i sobretot les persones grans hem de viure el present, el dia a dia. Però és bo treure experiència del que hem viscut, i avui així ho volem demostrar exposant les fotografies de les activitats més rellevants que al llarg d'aquest any hem dut a terme en el nostre casal.

Esperem i desitgem que tant veïns com amics vingueu a gaudir de la companyia i amistat que fem entre tots.

Que l'any 2011 ens porti, si mes no, aquella miqueta de felicitat que nosaltres humilment demanem.

Fins sempre.

LA JUNTA

RECORDS D'ESPONELLÀ

Per Pere Ribas de Can Farró

Segur que molts veïns d'Espionellà deuen recordar nombroses vivències de la seva joventut passades al poble. Per part meva la majoria de records del poble són per les estades durant els mesos d'estiu.

Recordo... haver baixat al costat de la casa del Molí, un cop passat el pont en direcció a Crespià, i haver baixat a mà dreta cap el riu Fluvià on hi havia un paratge bonic i, si no recordo malament, hi havia una font. Allà amb una barca inflable recorria el riu avall com si fos un somni i després hi nedava tranquil·lament. Al sortir d'aquest paratge idíl·lic, trobava el camp de futbol d'Espionellà. Un camp molt gran, que fou cedit per la família Roca del restaurant, on els diumenges l'equip de futbol d'Espionellà defensava els seus colors.

Recordo... haver cantat al peu de l'altar de l'església de Sant Cebrià, els seus goigs. Els homes s'acostaven a l'altar major amb veu molt greu i entonaven els versicles.

Recordo... que una vegada em varen portar a veure el safareig del poble a la vora del riu Fluvià, l'aigua corria amb força pel safareig i les dones mentre rentaven la roba de la família s'explicaven les mil i una històries, a mi m'agradava molt escoltar-les.

Recordo... que un dia el gendre de la Lola de "Can Perico", que vivia a la primera Central elèctrica com a guarda, ens va convidar el meu sogre i a mi a anar a pescar. El dia abans, aquest noi va tenir la idea de donar esquer als peixos perquè la pesca a l'endemà fos fructífera. De bon matí vam sortir a pescar, vam pujar a la barca i ens vam endinsar pel riu. La pesca va ser tot un èxit !!, vam passar un dia diferent i molt divertit.

Recordo... molt el restaurant Can Roca, quant els belgues del càmping d'Espionellà hi cantaven amb il·lusió i una dona tocava el piano i tot era gloria. I que em diríem de les sessions de ball i cine de Can Roca? una joia en aquell temps.

Recordo... que a la televisió del restaurant quan vaig veure el primer home va arribar a la lluna el 19 de juliol de 1969.

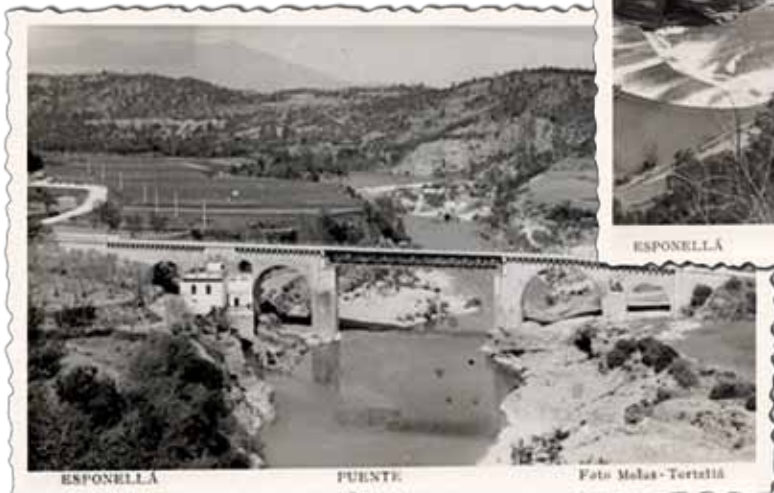
Recordo... la Festa major, el ball del tortell, les sardanes que es ballaven a la Plaça de l'Església, comprant els tortells...

Tot i que les meves estades han estat curtes tinc records i moments molt importants en la meua vida en la que el nom d'Espionellà hi està i hi estarà sempre lligat. A l'església de Sant Cebrià d'Espionellà m'hi vaig casar i vam celebrar el convit amb un dinar a Can Roca

De coses viscudes personalment n'hi ha moltes. Tot-hom en té un piló i se'n podrien escriure moltes més que jo, per això demano disculpes.

I per acabar diré que passejant per la vora del càmping d'Espionellà sentia una cançó que deia "La cucaracha, la cucaracha, ya no puede caminar..." Algú la recorda?

Un dia explicaré el contingut d'un document històric, signat al poble d'Espionellà, en el que hi van intervenir tres notaris d'aquell temps, el document data de l'any 1727.



FESTA MAJOR D'ESPONELLÀ

Els passats 18 i 19 de setembre es va celebrar la Festa Major d'Espionellà. Els actes van començar dissabte a la tarda amb un espectacle per a petits i grans a càrrec d'en Gil i els Ratataplan que es van encarregar de fer ballar i fer participar tothom. En acabar l'espectacle va haver-hi berenar per tots els nens i nenes assistents.

La nit del mateix dissabte, en Xevi, el cuiner, va fer el sopar per tota la gent que hi havia al Local Social, i havent sopat va seguir una mica de musica disco.

Tot i que s'havia previst fer tots els actes a la plaça, el temps no ho va permetre i es van haver de traslladar tot al Local.

La festa va seguir diumenge al matí, primer amb l'Ofici on hi va cantar la Coral Jove, i a la tarda va haver-hi ballada de sardanes a la plaça amb la Cobla Osona, i encara que hi hagués poca gent, les sardanes sempre fan festa.

PARLEM-NE

A diferència dels altres pobles del municipi, que tenen comissió de festes, a Espionellà les festes dels últims anys s'han organitzat des de la Regidoria de Festes i es el que hem sabut fer, no n'hem sabut mes. Ens agradaria que les properes fossin més engrescadores per a tothom.



UN SANT GALDERIC PASSAT PER AIGUA



El matí del dia 12 d'octubre va començar ennuvolat i plujós com feia dies que no es veia, i res no feia sospitar que la situació hagués de canviar, per aquest motiu no va haver-hi més remei que modificar tot el programa d'actes de celebració de la festa de Sant Galderic.

Com cada any, s'havia previst fer totes les activitats a l'aire lliure, però la pluja va obligar a suspendre la gimcana i també el concurs de fangar, que aquest any comptava amb una bona participació. D'altra banda, la missa que havia de celebrar-se al Pla de Martí es traslladar a l'església de Centenys, on va oficiar mossèn Amic. Durant la celebració religiosa una representació de cada un dels pobles que celebren la festa conjuntament –Espionellà, Serinyà, Fontcoberta i Porqueres– va fer les ofrenes de les cistelles amb productes de la terra.

Les sardanes interpretades per la Principal de Banyoles i el dinar que habitualment es fa a la roureda d'Espolla, es va traslladar a Can Carreres de Porqueres, on es van instal·lar unes dues-centes persones per disfrutar amb l'arrós, el pollastre a la brasa, les postres i el cafè cuinats i servits per l'empresa La teta Rosa. Després del dinar, com és habitual, es van rifar les paneres que s'havien ofrenat a la missa del matí. Per acabar la festa, el grup de corrandes Cor de Carxofa va va entretenir els assistents amb una cantada.



Edita:



AJUNTAMENT D'ESPONELLÀ

Amb el suport de:



Diputació de Girona



AIXÍ ERA EL CASTELL D'ESPONELLÀ.

Quan girem la vista enrere, cap a temps pretèrits, cal que fem volar la imaginació. Com devien ser els nostres avant-passats? Com vivien? Com viatjaven d'un lloc a un altre? Què menjaven? Com conreaven els camps? Els historiadors, en canvi, per explicar-se i explicar-nos tots els esdeveniments passats i fins i tot el dia a dia dels qui van viure a l'edat mitjana recorren a tècniques i mètodes diversos que els ajuden a descriure tot el que ha esdevingut en el passat. Per mostrar-nos com devia ser el castell d'Espionellà quan va ser bastit, el dibuixant Jordi Sagreda, s'ha basat en els fonaments i les restes actuals i el resultat és el que apareix en aquestes dues il·lustracions.

